



Kunsill
tal-Unjoni Ewropea

Brussell, 14 ta' Ġunju 2019
(OR. en)

8011/19

Fajl Interistituzzjonali:
2018/0416 (NLE)

FISC 223
ECOFIN 358
DIGIT 69

ATTI LEGISLATIVI U STRUMENTI OĦRA

Suġġett:	REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUNSILL li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 282/2011 fir-rigward ta' provvisti ta' merkanzija jew servizzi ffaċilitati permezz ta' interfaċċi elettronici u l-iskemi speċjali għal persuni taxxabbli li jipprovdu servizzi lil persuni mhux taxxabbli, li jbigħu b'distanza merkanzija u xi provvisti domestiċi ta' merkanzija
----------	--

REGOLAMENT TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUNSILL (UE) 2019/...

ta'...

**li jemenda r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 282/2011
fir-rigward ta' provvisti ta' merkanzija jew servizzi ffaċilitati permezz ta' interfaċċi
elettroniċi u l-iskemi speċjali għal persuni taxxabbli
li jipprovdu servizzi lil persuni mhux taxxabbli,
li jbigħu b'distanza merkanzija u xi provvisti domestiċi ta' merkanzija**

IL-KUNSILL TAL-UNJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidra t-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidra d-Direttiva tal-Kunsill 2006/112/KE tat-28 ta' Novembru 2006 dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miżjud¹, u b'mod partikolari l-Artikolu 397 tagħha,

Wara li kkunsidra l-proposta mill-Kummissjoni Ewropea,

¹ ĠU L 347, 11.12.2006, p. 1.

Billi:

- (1) Id-Direttiva 2006/112/KE ġiet emendata bid-Direttiva tal-Kunsill (UE) 2017/2455¹ li fost l-oħrajn estendiet il-kamp ta' applikazzjoni tal-iskemi speċjali għal persuni taxxabbli mhux stabbiliti li jipprovdu servizzi ta' telekomunikazzjoni, ta' xandir jew servizzi elettronici lil persuni mhux taxxabbli, għat-tipi kollha ta' servizzi kif ukoll għal bejgħ b'distanza intra-Komunitarju ta' merkanzija u bejgħ b'distanza ta' merkanzija importata minn territorji terzi jew pajjiżi terzi. Id-Direttiva (UE) 2017/2455 introduċiet ukoll ċerti dispożizzjonijiet għal persuni taxxabbli li jiffaċilitaw provvisti ta' merkanzija jew servizzi magħmula minn persuni taxxabbli oħrajn permezz tal-użu ta' interfaċċa elektronika bħal post tas-suq online, pjattaforma, portal jew mezzi simili.
- (2) Id-dispożizzjonijiet dettaljati għall-applikazzjoni ta' dawk l-iskemi speċjali stipulati fir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 282/2011² jenhtieg li jiġu aġġornati wara l-estensjoni tal-kamp ta' applikazzjoni tagħhom.

¹ Id-Direttiva tal-Kunsill (UE) 2017/2455 tal-5 ta' Diċembru 2017 li temenda d-Direttiva 2006/112/KE u d-Direttiva 2009/132/KE fir-rigward ta' ċerti obbligi tat-taxxa fuq il-valur miżjud għall-provvisti ta' servizzi u għall-bejgħ mill-bogħod ta' oġġetti (ĠU L 348, 29.12.2017, p. 7).

² Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni tal-Kunsill (UE) Nru 282/2011 tal-15 ta' Marzu 2011 li jistabbilixxi miżuri ta' implimentazzjoni fir-rigward tad-Direttiva 2006/112/KE dwar is-sistema komuni ta' taxxa fuq il-valur miżjud (ĠU L 77, 23.3.2011, p. 1).

- (3) Id-definizzjonijiet ta' "bejgħ mill-bogħod intra-Komunitarju ta' merkanzija" u "bejgħ mill-bogħod ta' merkanzija importata minn territorji terzi jew pajjiżi terzi" fid-Direttiva 2006/112/KE tkopri wkoll provvisti ta' merkanzija meta l-fornitur jintervjeni indirettament biex din tingħata jew tiġi ttrasportata lill-klijent. Għalhekk, sabiex tiġi żgurata l-applikazzjoni korretta u uniformi ta' dawk id-definizzjonijiet fl-Istati Membri u biex tissaħħaħ iċ-ċertezza legali kemm għall-operaturi ekonomiċi, kif ukoll għall-amministrazzjonijiet tat-taxxa, huwa neċessarju li tiġi ċċarata u definita t-tifsira tat-terminu "indirettament" f'dan il-kuntest.
- (4) Sabiex tiġi żgurata l-applikazzjoni uniformi fl-Istati Membri tad-dispożizzjonijiet li jirrigwardaw persuni taxxabbli li jiffaċilitaw il-provvisti ta' merkanzija u servizzi fil-Komunità u sabiex tittejjeb iċ-ċertezza legali għal persuni taxxabbli soġġetti għar-regoli dwar it-taxxa fuq il-valur miżjud (il-VAT) u għall-amministrazzjonijiet tat-taxxa li jinfurzaw dawk ir-regoli, jenhtieg li tiġi definita aktar it-tifsira tat-terminu "jiffaċilita" u li jiġi ċċarat meta persuna taxxabbli ma titqiesx li tiffaċilita l-provvisti ta' merkanzija jew servizzi permezz ta' interfaċċa elettronika.
- (5) Sabiex tiġi żgurata l-applikazzjoni uniformi tar-regoli tal-VAT jenhtieg li jiġi definit b'mod ċar il-mument li fih il-hlas mill-klijent jista' jiġi kkunsidrat bħala aċċettat sabiex jiġi ddeterminat f'liema perijodu taxxabbli jridu jiġu ddikjarati l-provvisti minn persuni taxxabbli li jiffaċilitaw il-provvisti ta' merkanzija fil-Komunità bl-użu ta' interfaċċa elettronika jew minn kwalunkwe persuna taxxabbli li tuża l-iskema speċjali għall-bejgħ b'distanza ta' merkanzija importata minn territorji terzi jew pajjiżi terzi.

- (6) Jenħtieg li jiġi ddeterminat it-tip ta' informazzjoni li jenħtieg tinżamm fir-registru ta' persuni taxxabbli li jiffaċilitaw il-provvisti ta' merkanzija u servizzi fil-Komunità permezz ta' interfaċċa elettronika. Jenħtieg li dan iqis in-natura tal-informazzjoni disponibbli għal dawn il-persuni taxxabbli, ir-rilevanza tagħha għall-amministrazzjonijiet tat-taxxa u r-rekwiżit li tali kontabbiltà u żamma tar-rekords ikunu proporzjonati sabiex jikkonformaw mad-drittijiet u l-obbligi stabbiliti fir-Regolament (UE) 2016/679 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill¹.
- (7) Persuna taxxabbli li tiffaċilita ċerti provvisti ta' merkanzija fil-Komunità permezz tal-użu ta' interfaċċa elettronika hi meqjusa li tkun irċeviet u pprovdiet il-merkanzija hija stess u hija obbligata li tħallas il-VAT fuq dawn il-provvisti. Huwa importanti li jitqies li tali persuna taxxabbli tista' tiddependi fuq il-preċiżjoni tal-informazzjoni pprovduta mill-fornituri li jbigħu merkanzija permezz tal-interfaċċa elettronika sabiex jiddikjaraw u jħallsu l-ammont ta' VAT dovut b'mod korrett. Huwa għalhekk raġonevoli li jiġi stipulat li, meta l-informazzjoni li rċeviet tkun żbaljata, tali persuna taxxabbli ma għandhiex tinżamm obbligata li tħallas kwalunkwe ammont ta' VAT f'eċċess tal-VAT li tkun iddikjarat u hallset fuq dawn il-provvisti fejn tista' turi li ma kinitx taf u li raġonevolment ma setgħatx tkun taf li l-informazzjoni li rċeviet kienet żbaljata. Dan jippermetti lill-Istati Membri jehilsu lil dawk il-persuni taxxabbli mill-obbligu li jħallsu VAT addizzjonali meta jkunu qed jaġixxu b'intenzjonijiet tajba.

¹ Ir-Regolament (UE) 2016/679 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-27 ta' April 2016 dwar il-protezzjoni tal-persuni fiżiċi fir-rigward tal-ipproċessar ta' data personali u dwar il-moviment liberu ta' tali data, u li jħassar id-Direttiva 95/46/KE (Regolament Ġenerali dwar il-Protezzjoni tad-Data) (ĠU L 119, 4.5.2016, p. 1).

- (8) Sabiex jitnaqqas il-piż amministrattiv fuq ċerti persuni taxxabbli li jiffaċilitaw il-provvisti ta' merkanzija fil-Komunità bl-użu ta' interfaċċa elettronika, huwa xieraq li jinħelsu mill-piż li jkollhom jagħtu prova tal-istatus tal-bejjieġ u tal-klijent. Għalhekk, jenħtieġ li jiġu introdotti ċerti preżunzjonijiet li permezz tagħhom il-fornituri li jbigħu merkanzija permezz ta' dik l-interfaċċa elettronika, jiġu preżunti li huma persuni taxxabbli u li l-klijenti tagħhom huma persuni mhux taxxabbli.
- (9) Biex jiġi evitat id-dubju, jenħtieġ li jiġi speċifikat li n-numru ta' identifikazzjoni allokat lil intermedjarju li jaġixxi f'isem u fl-interessi ta' persuna taxxabbli li tuża l-iskema ta' importazzjoni huwa awtorizzazzjoni li tippermettilu jaġixxi bħala intermedjarju u ma jistax jintuża mill-intermedjarju biex jiddikjara l-VAT fuq it-tranzazzjonijiet taxxabbli li jwettaq huwa stess.
- (10) Id-dispożizzjoni li teskludi persuna taxxabbli li volontarjament waqfet tuża skema speċjali milli terġa' tidhol f'dik l-iskema speċjali għal perijodu ta' żewġ trimestri, mhijiex meqjusa utli mill-Istati Membri u tista' tohloq piżijiet addizzjonali fuq il-persuna taxxabbli kkonċernata. Dik id-dispożizzjoni għalhekk jenħtieġ li tithassar.

- (11) Sabiex jitrazzan l-impatt teknoloġiku tal-bidla fil-mod li jenħtieġ li jsiru l-korrezzjonijiet għad-dikjarazzjonijiet preċedenti tal-VAT taht skema speċjali, ikun aħjar jekk jiġi stipulat li korrezzjonijiet f'dikjarazzjoni tal-VAT relatata ma' perijodu ta' taxxa li jippreċedi d-data li fiha l-Istati Membri għandhom japplikaw il-miżuri nazzjonali biex ikunu konformi mal-Artikoli 2 u 3 tad-Direttiva (UE) 2017/2455, jenħtieġ li jsiru permezz ta' emendi għal dik id-dikjarazzjoni. Barra minn hekk, peress li l-korrezzjonijiet f'id-dikjarazzjonijiet preċedenti tal-VAT ser ikollhom jiġu ppreżentati f'dikjarazzjoni sussegwenti għall-perijodi tat-taxxa sal-1 ta' Jannar 2021, persuni taxxabbli esklużi minn skema speċjali mhux ser ikunu jistgħu jibqgħu jagħmlu korrezzjonijiet f'dikjarazzjonijiet sussegwenti. Bħala konsegwenza, hemm bżonn jiġi previst li dawn il-korrezzjonijiet jenħtieġ li jitwettqu direttament mal-awtoritajiet tat-taxxa tal-Istati Membri rilevanti tal-konsum.
- (12) Minhabba li l-isem tal-klijent irid jinżamm biss fir-reġistri ta' persuna taxxabbli li tuża skema speċjali jekk disponibbli għal dik il-persuna taxxabbli, mhuwiex meħtieġ biex jiġi ddeterminat l-Istat Membru fejn il-provvista hija soġġetta għall-VAT u jista' jqajjem kwistjonijiet ta' protezzjoni tad-data, ma għadux neċessarju li l-isem tal-klijent jiddaħhal f'reġistri li għandhom jinżammu minn persuni taxxabbli li jagħmlu użu minn skema speċjali. Madankollu, biex jiġi ffaċilitat il-kontroll ta' provvisti ta' merkanzija koperta minn skema speċjali, huwa neċessarju li tiddaħhal informazzjoni dwar id-dikjarazzjonijiet tal-merkanzija u n-numri tal-konsenja jew tat-tranzazzjoni fost l-informazzjoni li għandha tinżamm minn persuni taxxabbli.

- (13) Sabiex tiġi żgurata l-konsistenza bejn l-arrangamenti speċjali għad-dikjarazzjoni u għall-
ħlas tal-VAT fuq l-importazzjoni, minn naħa waħda, u d-dispożizzjonijiet doganali rigward
differiment tal-ħlas tad-dazju doganali u l-obbligi tal-persuna li tippreżenta l-merkanzija
lid-dwana min-naħa l-oħra, u biex jiġi ggarantit il-ħlas korrett tal-VAT fuq l-importazzjoni
fejn daww l-arrangamenti huma użati, jenħtieġ li jkun speċifikat li l-ħlas ta' kull xahar tal-
VAT fuq l-importazzjoni skont l-arrangamenti speċjali jkun jista' jsir sugġett għall-
kondizzjonijiet normali applikati taħt il-liġi doganali biex jawtorizzaw differiment tal-ħlas
tad-dazju fuq l-importazzjoni. Barra minn hekk, jenħtieġ li jiġi speċifikat li l-applikazzjoni
tal-arrangamenti speċjali ma tobbligax lill-Istati Membri li jirrikjedu li l-persuna li
tippreżenta l-merkanzija lid-dwana tingħata s-setgħa mill-persuna li għaliha hija destinata
l-merkanzija sabiex tippreżenta l-merkanzija lid-dwana f'isimha.
- (14) Għalhekk, jenħtieġ li r-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 282/2011 jiġi emendat
skont dan,

ADOTTA DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

Ir-Regolament ta' Implimentazzjoni (UE) Nru 282/2011 huwa emendat kif ġej:

- (1) Il-Kapitolu IV huwa emendat kif ġej:
- (2) l-intestatura tal-Kapitolu IV hija sostitwita b'dan li ġej:

**"TRANŻAZZJONIJIET TAXXABBLI
(TITOLU IV TAD-DIRETTIVA 2006/112/KE)**

TAQSIMA 1

PROVVISTA TA' MERKANZIJA

(ARTIKOLI 14 SA 19 TAD-DIRETTIVA 2006/112/KE)";

- (b) jiddaħħlu l-Artikoli li ġejjin:

"Artikolu 5a

Għall-applikazzjoni tal-Artikolu 14(4) tad-Direttiva 2006/112/KE, il-merkanzija għandha titqies li ntbaġġtet jew li ġiet ittrasportata mill-fornitur jew f'ismu, inkluż meta l-fornitur jintervjeni indirettament fid-dispaċċ jew fit-trasport tal-merkanzija, b'mod partikolari fil-każijiet li ġejjin:

- (a) meta d-dispaċċ jew it-trasport tal-merkanzija jkun taħt sottokuntratt mill-fornitur lil parti terza li tikkonsenja l-merkanzija lill-klijent;
- (b) meta d-dispaċċ jew it-trasport tal-merkanzija jkun ipprovdut minn parti terza, iżda l-fornitur ikollu r-responsabbiltà totali jew parzjali għall-konsenja tal-merkanzija lill-klijent;
- (c) meta l-fornitur joħroġ il-fattura u jiġbor it-tariffi tat-trasport mill-klijent u jibgħathom ulterjorment lil parti terza li ser torganizza d-dispaċċ jew it-trasport tal-merkanzija;
- (d) meta l-fornitur jippromwovi bi kwalunkwe mezz servizzi ta' konsenja ta' parti terza lill-klijent, ipoġġi lill-klijent u parti terza f'kontatt jew inkella jipprovdi lil parti terza l-informazzjoni meħtieġa għall-konsenja tal-merkanzija lill-konsumatur.

Madankollu, il-merkanzija ma għandhiex titqies li ntbagħtet jew giet ittrasportata mill-fornitur jew f'ismu meta l-klijent jittrasporta l-merkanzija huwa stess jew meta l-klijent jorganizza l-konsenja tal-merkanzija ma' persuna terza u l-fornitur ma jintervjenix direttament jew indirettament sabiex jipprovdi jew jgħin fl-organizzazzjoni tad-dispaċċ jew tat-trasport ta' dik il-merkanzija.

Artikolu 5b

Għall-applikazzjoni tal-Artikolu 14a tad-Direttiva 2006/112/KE, it-terminu "jiffaċilita" jfisser l-użu ta' interfaċċa elettronika li jippermetti li klijent u fornitur li joffri merkanzija għall-bejgħ permezz ta' interfaċċa elettronika jidhlu f'kontatt li jirrizulta fi provvista ta' merkanzija permezz ta' dik l-interfaċċa elettronika.

Madankollu, persuna taxxabbli ma tkunx qed tiffaċilita provvista ta' merkanzija meta jiġu ssodisfati l-kondizzjonijiet kollha li ġejjin:

- (a) li l-persuna taxxabbli ma tistabilixxix, direttament jew indirettament, kwalunkwe wieħed mit-termini u l-kondizzjonijiet li skonthom issir il-provvista tal-merkanzija;
- (b) li l-persuna taxxabbli mhijiex, direttament jew indirettament, involuta fl-awtorizzazzjoni tal-hlas lill-konsumatur fir-rigward ta' hlas li jkun sar;
- (c) li l-persuna taxxabbli mhijiex, direttament jew indirettament, involuta fl-ordni jew fil-konsenja tal-merkanzija.

L-Artikolu 14a tad-Direttiva 2006/112/KE ma għandux japplika għal persuna taxxabbli li tipprovdi biss xi wieħed minn dawn li ġejjin:

- (a) l-ipproċessar tal-ħlasijiet fir-rigward tal-provvista tal-merkanzija;
- (b) l-ejenkar jew ir-reklamar tal-merkanzija;
- (c) id-direzzjonar mill-ġdid jew it-trasferiment tal-klijenti lejn interfaċċi elettronici ohra fejn il-merkanzija hija offruta għall-bejgh, mingħajr ebda intervent iehor fil-provvista.

Artikolu 5c

Għall-applikazzjoni tal-Artikolu 14a tad-Direttiva 2006/112/KE, persuna taxxabbli, li titqies li rċeviet u pprovvdiet il-merkanzija hija stess, ma għandhiex tkun obbligata li thallas il-VAT feċċess tal-VAT li tkun iddikjarat u ħallset fuq dawn il-provvisti meta jiġu ssodisfati l-kondizzjonijiet kollha li ġejjin:

- (a) il-persuna taxxabbli tkun tiddependi fuq informazzjoni pprovduta mill-fornituri li jbigħu merkanzija permezz ta' interfaċċa elektronika jew minn partijiet terzi ohra sabiex tiddikjara b'mod korrett u thallas il-VAT fuq dawn il-provvisti;
- (b) l-informazzjoni msemmija fil-punt (a) hija żbaljata;
- (c) il-persuna taxxabbli tista' turi li hija ma kinitx u ma setgħetx raġonevolment tkun taf li din l-informazzjoni kienet żbaljata.

Artikolu 5d

Sakemm ma jkollhiex informazzjoni li ssostni l-kuntrarju, il-persuna taxxabbli meqjusa li rċeviet u pprovdiet il-merkanzija skont l-Artikolu 14a tad-Direttiva 2006/112/KE għandha tqis:

- (a) il-persuna li tbigh merkanzija permezz ta' interfaċċa elettronika bħala persuna taxxabbli;
- (b) il-persuna li tixtri dik il-merkanzija bħala persuna mhux taxxabbli.";
- (c) l-intestatura li ġejja tiddaħhal qabel l-Artikolu 6:

"TAQSIMA 2

PROVVISTA TA' SERVIZI

(ARTIKOLI 24 SA 29 TAD-DIRETTIVA 2006/112/KE)";

- (2) jithassar l-Artikolu 14;
- (3) jiddaħhal il-Kapitolu li ġej:

"KAPITOLU VA

**AVVENIMENT LI JAGHTI LOK GHAL HLAS U IMPOŻIZZJONI TA' VAT
(TITOLU VI TAD-DIRETTIVA 2006/112/KE)**

Artikolu 41a

Għall-applikazzjoni tal-Artikolu 66a tad-Direttiva 2006/112/KE, iż-żmien meta jiġi aċċettat il-ħlas ifisser il-ħin meta l-konferma tal-ħlas, il-messagg tal-awtorizzazzjoni tal-ħlas jew l-impenn ta' ħlas minghand il-klijent ikun riċevut mill-fornitur li jbigħ merkanzija permezz tal-interfaċċa elettronika, jew f'ismu, irrISPettivament minn meta jsir il-ħlas innifsu ta' flus, skont liema wieħed jiġi l-ewwel.";

- (4) fil-Kapitolu X tiddaħhal it-Taqsima li ġejja:

"TAQSIMA 1B

KONTABBILTÀ

(ARTIKOLI 241 SA 249 TAD-DIRETTIVA 2006/112/KE)

Artikolu 54b

1. Għall-applikazzjoni tal-Artikolu 242a tad-Direttiva 2006/112/KE, it-terminu "jiffaċilita" jfisser l-użu ta' interfaċċa elettronika li jippermetti li klijent u fornitur li jbigħ merkanzija jew servizzi ta' provvista permezz tal-interfaċċa elettronika, jidhlu f'kuntatt li jirriżulta fi provvista ta' merkanzija jew servizzi permezz ta' dik l-interfaċċa elettronika.

Madankollu, it-terminu "jiffacilita" ma għandux ikopri provvista ta' merkanzija jew servizzi meta jiġu ssodisfati l-kondizzjonijiet kollha li ġejjin:

- (a) il-persuna taxxabbli ma tistabilixxix, direttament jew indirettament, l-ebda waħda mit-termini u l-kondizzjonijiet li skonthom issir il-provvista;
 - (b) il-persuna taxxabbli mhijiex, direttament jew indirettament, involuta fl-awtorizzazzjoni tal-ħlas lill-konsumatur fir-rigward tal-ħlas li jkun sar;
 - (c) il-persuna taxxabbli mhijiex, direttament jew indirettament, involuta fl-ordni jew fil-konsenja tal-merkanzija jew fil-provvista tas-servizzi.
2. Għall-applikazzjoni tal-Artikolu 242a tad-Direttiva 2006/112/KE, it-terminu "jiffacilita" ma għandux ikopri każijiet fejn persuna taxxabbli tipprovdi biss xi wieħed minn dan li ġej:
- (a) l-ipproċessar tal-ħlasijiet fir-rigward tal-provvista tal-merkanzija jew tas-servizzi;
 - (b) l-ejenkar jew ir-reklamar tal-merkanzija jew tas-servizzi;
 - (c) id-direzzjonar mill-ġdid jew it-trasferiment tal-klijenti lejn interfaċċi elettronici oħra fejn il-merkanzija jew is-servizzi huma offruti, mingħajr ebda intervent ieħor fil-provvista.

Artikolu 54c

1. Il-persuna taxxabbli msemmija fl-Artikolu 242a tad-Direttiva 2006/112/KE għandha żżomm ir-rekords li ġejjin fir-rigward ta' provvisti fejn hi meqjusa li rċeviet u pprovdiet il-merkanzija hija stess skont l-Artikolu 14a tad-Direttiva 2006/112/KE, jew fejn tiegħu sehem fil-provvista ta' servizzi pprovduti elettronikament li għalihom huwa preżunt li taġixxi f'isimha stess skont l-Artikolu 9a ta' dan ir-Regolament:
 - (a) ir-registri kif stabbiliti fl-Artikolu 63c ta' dan ir-Regolament, fejn il-persuna taxxabbli tkun għażlet li tapplika waħda mill-iskemi speċjali stipulati fil-Kapitolu 6 tat-Titolu XII tad-Direttiva 2006/112/KE;
 - (b) ir-registri kif stabbiliti fl-Artikolu 242 tad-Direttiva 2006/112/KE, fejn il-persuna taxxabbli ma tkunx għażlet li tapplika xi waħda mill-iskemi speċjali stipulati fil-Kapitolu 6 tat-Titolu XII tad-Direttiva 2006/112/KE.

2. Il-persuna taxxabbli msemija fl-Artikolu 242a tad-Direttiva 2006/112/KE għandha żżomm l-informazzjoni li ġejja fir-rigward tal-provvisti għajr dawk imsemija fil-paragrafu 1:
- (a) l-isem, l-indirizz postali u l-indirizz elettroniku jew is-sit web tal-fornitur li l-provvisti tiegħu huma ffaċilitati permezz tal-użu ta' interfaċċa elektronika u, jekk disponibbli:
 - (i) in-numru ta' identifikazzjoni tal-VAT jew in-numru tat-taxxa nazzjonali tal-fornitur;
 - (ii) in-numru tal-kont tal-bank jew in-numru tal-kont virtwali tal-fornitur;
 - (b) id-deskrizzjoni tal-merkanzija, il-valur tagħha, il-post fejn jispicċa d-dispaċċ jew it-trasport tal-merkanzija, flimkien mal-ħin tal-provvista u, jekk disponibbli, in-numru tal-ordni jew in-numru uniku tat-tranzazzjoni;
 - (c) id-deskrizzjoni tas-servizzi, il-valur tagħhom, l-informazzjoni sabiex jiġi stabbilit il-post tal-provvista u l-ħin tal-provvista u, jekk disponibbli, in-numru tal-ordni jew in-numru uniku tat-tranzazzjoni.";

- (5) It-Taqsima 2 tal-Kapitolu XI hija ssostitwita b'dan li ġej:

"TAQSIMA 2

**SKEMI SPEĊJALI GHAL PERSUNI TAXXABBILI LI JIPPROVDU SERVIZZI LIL PERSUNI MHUX
TAXXABBILI JEW LI JAGHMLU BEJGH B'DISTANZA TA' MERKANZIJA JEW ĊERTI PROVVISTI
DOMESTIĊI TA' MERKANZIJA
(ARTIKOLI 358 SA 369X TAD-DIRETTIVA 2006/112/KE)**

SOTTOTAQSIMA 1

DEFINIZZJONIJIET

Artikolu 57a

Għall-iskopijiet ta' din it-Taqsima, għandhom japplikaw id-definizzjonijiet li ġejjin:

- (1) "skema mhux tal-Unjoni" tfisser l-iskema speċjali għal servizzi furnuti minn persuni taxxabbli li mhumieq stabbiliti fil-Komunità kif stipulat fit-Taqsima 2 tal-Kapitolu 6 tat-Titolu XII tad-Direttiva 2006/112/KE;
- (2) "skema tal-Unjoni" tfisser l-iskema speċjali għal bejgħ b'distanza intra-Komunitarju ta' merkanzija, għall-provvisti ta' merkanzija fi hdan Stat Membru magħmula minn interfaċċi elettronici li jiffaċilitaw dawg il-provvisti u għas-servizzi pprovduti minn persuni taxxabbli stabbiliti fil-Komunità iżda mhux fl-Istat Membru tal-konsum kif stipulat fit-Taqsima 3 tal-Kapitolu 6 tat-Titolu XII tad-Direttiva 2006/112/KE;

- (3) "skema ta' importazzjoni" tfisser l-iskema speċjali għall-bejgħ b'distanza ta' merkanzija importata minn territorji terzi jew pajjiżi terzi kif stabbilit fit-Taqsima 4 tal-Kapitolu 6 tat-Titolu XII tad-Direttiva 2006/112/KE;
- (4) "skema speċjali" tfisser l-"iskema mhux tal-Unjoni", l-"iskema tal-Unjoni" jew l-"iskema ta' importazzjoni", skont kif jirrikjedi l-kuntest;
- (5) "persuna taxxabbli" tfisser persuna taxxabbli msemija fl-Artikolu 359 tad-Direttiva 2006/112/KE li tithalla tuża l-iskema mhux tal-Unjoni, persuna taxxabbli msemija fl-Artikolu 369b ta' dik id-Direttiva li tithalla tuża l-iskema tal-Unjoni jew persuna taxxabbli msemija fl-Artikolu 369m ta' dik id-Direttiva li tithalla tuża l-iskema ta' importazzjoni;
- (6) "intermedjarju" tfisser persuna kif definita fil-punt (2) tat-tieni paragrafu tal-Artikolu 369l tad-Direttiva 2006/112/KE.

SOTTOTAQSIMA 2

APPLIKAZZJONI TAL-ISKEMA TAL-UNJONI

Artikolu 57b

(thassar)

SOTTOTAQSIMA 3

KAMP TA' APPLIKAZZJONI TAL-ISKEMA TAL-UNJONI

Artikolu 57c

L-iskema tal-Unjoni ma għandhiex tapplika għal servizzi pprovduti fi Stat Membru fejn il-persuna taxxabbli tkun stabbiliet in-negozju tagħha jew għandha stabbiliment fiss. Il-provvista ta' dawk is-servizzi għandha tiġi ddikjarata lill-awtoritajiet tat-taxxa kompetenti ta' dak l-Istat Membru f'dikjarazzjoni tal-VAT kif previst fl-Artikolu 250 tad-Direttiva 2006/112/KE.

SOTTOTAQSIMA 4

IDENTIFIKAZZJONI

Artikolu 57d

1. Meta persuna taxxabbli tinforma lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni li għandha l-intenzjoni li tuża l-iskema mhux tal-Unjoni jew l-iskema tal-Unjoni, dik l-iskema speċjali għandha tapplika mill-ewwel jum tat-trimestru sussegwenti.

Madankollu, meta l-ewwel provvista ta' merkanzija jew servizzi li jridu jkunu koperti bl-iskema mhux tal-Unjoni jew bl-iskema tal-Unjoni, isseħħ qabel dik id-data, l-iskema speċjali għandha tibda tapplika mid-data ta' dik l-ewwel provvista, dment li l-persuna taxxabbli tinforma lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni dwar il-bidu tal-attivitajiet tagħha li jeħtieġ ikunu koperti mill-iskema, sa mhux aktar tard mill-ghaxar jum tax-xahar wara dik l-ewwel provvista.

2. Fejn persuna taxxabbli jew intermedjarju li jaġixxi f'isimha tinforma lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni li għandha l-intenzjoni li tuża l-iskema tal-importazzjoni, dik l-iskema speċjali għandha tapplika mill-jum li fih il-persuna taxxabbli jew l-intermedjarju tkun giet allokata n-numru ta' identifikazzjoni tal-VAT individwali għall-iskema ta' importazzjoni kif stipulat fl-Artikolu 369q(1) u (3) tad-Direttiva 2006/112/KE.

Artikolu 57e

L-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jidentifika lill-persuna taxxabbli li tuża l-iskema tal-Unjoni permezz tan-numru ta' identifikazzjoni tal-VAT tagħha imsemmi fl-Artikoli 214 u 215 tad-Direttiva 2006/112/KE.

In-numru ta' identifikazzjoni individwali allokat lil intermedjarju skont l-Artikolu 369q(2) tad-Direttiva 2006/112/KE għandu jippermettilu li jaġixxi bħala intermedjarju f'isem persuni taxxabbli li jaġhmlu użu mill-iskema ta' importazzjoni. Madankollu, dan in-numru ma jistax jintuża mill-intermedjarju biex jiddikjara l-VAT fuq tranzazzjonijiet taxxabbli.

Artikolu 57f

1. Meta persuna taxxabbli li tuża l-iskema tal-Unjoni ma tibqax tissodisfa l-kondizzjonijiet tad-definizzjoni stipulata fil-punt (2) tal-Artikolu 369a tad-Direttiva 2006/112/KE, l-Istat Membru li fih giet identifikata ma għandux jibqa' l-Istat Membru ta' identifikazzjoni.

Madankollu, meta dik il-persuna taxxabbli tkun għadha tissodisfa l-kondizzjonijiet biex tuża dik l-iskema speċjali, sabiex tkompli tuża dik l-iskema, hija għandha tindika bħala l-Istat Membru ta' identifikazzjoni l-ġdid l-Istat Membru li fih tkun stabbiliet in-negozju tagħha, jew Stat Membru li fih għandha stabbiliment fiss, jekk hija ma tkunx stabbiliet in-negozju tagħha fil-Komunità. Meta l-persuna taxxabbli li tuża l-iskema tal-Unjoni għall-provvista ta' merkanzija ma tkunx stabbilita fil-Komunità, hija għandha tindika Stat Membru li minnu tibgħat jew tittrasporta l-merkanzija bħala l-Istat Membru ta' identifikazzjoni l-ġdid.

Meta l-Istat Membru ta' identifikazzjoni jinbidel f'konformità mat-tieni subparagrafu, dik il-bidla għandha tapplika mid-data li fiha l-persuna taxxabbli ma jibqax ikollha post tan-negozju jew stabbiliment fiss fl-Istat Membru li qabel kien indikat bħala l-Istat Membru ta' identifikazzjoni, jew mid-data li fiha dik il-persuna taxxabbli ma tibqax tibgħat jew tittrasporta l-merkanzija minn dak l-Istat Membru.

2. Meta persuna taxxabbli li tuża l-iskema ta' importazzjoni jew intermedjarju li jaġixxi f'isimha ma tibqax tissodisfa l-kondizzjonijiet tad-definizzjoni stipulati fil-punti (b) sa (e) tal-punt (3) tal-ewwel paragrafu tal-Artikolu 369l tad-Direttiva 2006/112/KE, l-Istat Membru li fih il-persuna taxxabbli jew l-intermedjarju tagħha giet identifikata ma għandux jibqa' l-Istat Membru ta' identifikazzjoni.

Madankollu, meta dik il-persuna taxxabbli jew l-intermedjarju tagħha tkun għadha tissodisfa l-kondizzjonijiet biex tuża dik l-iskema speċjali, sabiex tkompli tuża dik l-iskema, hija għandha tindika bħala l-Istat Membru ta' identifikazzjoni l-ġdid l-Istat Membru li fih tkun stabbiliet in-negozju tagħha jew, Stat Membru li fih għandha stabbiliment fiss, jekk hija ma tkunx stabbiliet in-negozju tagħha fil-Komunità.

Meta l-Istat Membru ta' identifikazzjoni jinbidel f'konformità mat-tieni subparagrafu, dik il-bidla għandha tapplika mid-data li fiha l-persuna taxxabbli jew l-intermedjarju tagħha ma tibqax ikollha post ta' negozju jew stabbiliment fiss fl-Istat Membru li kien indikat qabel bħala l-Istat Membru ta' identifikazzjoni.

Artikolu 57g

1. Persuna taxxabbli li tuża l-iskema tal-Unjoni jew dik mhux tal-Unjoni tista' ttemm l-użu ta' dawk l-iskemi speċjali irrispettivament minn jekk tkomplex tipprovdi l-merkanzija jew is-servizzi li jistgħu jkunu eliġibbli għal dawk l-iskemi speċjali. Il-persuna taxxabbli għandha tinforma lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni mill-inqas 15-il jum qabel tmiem it-trimestru ta' qabel dak li fih bihsiebha tiegħa tuża l-iskema. Il-waqfien għandu jkun effettiv mill-ewwel jum tat-trimestru li jkun imiss.

L-obbligi tal-VAT relatati mal-provvisti ta' merkanzija jew servizzi li jirriżultaw wara d-data meta l-waqfien ikun sar effettiv, għandhom jitwettqu direttament mal-awtoritajiet fiskali tal-Istat Membru tal-konsum ikkonċernat.

2. Persuna taxxabpli li tuża l-iskema ta' importazzjoni tista' tieqaf tuża dik l-iskema irrispettivament minn jekk għadhiex twettaq bejgħ b'distanza ta' merkanzija importata minn territorji terzi jew pajjizi terzi. Il-persuna taxxabpli jew l-intermedjarju li jaġixxi f'isimha għandha tinforma lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni mill-inqas 15-il jum qabel tmiem ix-xahar ta' qabel dak li fih bihsiebha tieqaf tuża l-iskema. Il-waqfien għandu jkun effettiv mill-ewwel jum tax-xahar li jkun imiss u l-persuna taxxabpli ma għandhiex tibqa' tithalla tuża l-iskema għall-provvisti mwettqa minn dak il-jum 'il quddiem.

SOTTOTAQSIMA 5

OBBLIGI TA' RAPPORTAR

Artikolu 57h

1. Persuna taxxabpli jew intermedjarju li jaġixxi f'isimha għandha, mhux aktar tard mill-ghaxar jum tax-xahar ta' wara, tinforma lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni b'mezzi elettronici dwar kwalunkwe wiehed minn dawn li ġejjin:
 - (a) il-waqfien tal-attivitajiet tagħha koperti minn skema speċjali;
 - (b) kwalunkwe bidla fl-attivitajiet tagħha koperti minn skema speċjali b'tali mod li ma tibqax tissodisfa l-kondizzjonijiet meħtieġa biex tuża dik l-iskema speċjali;
 - (c) kwalunkwe bidla tal-informazzjoni pprovduta preċedentement lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni.

2. Meta l-Istat Membru ta' identifikazzjoni jinbidel f'konformità mal-Artikolu 57f, il-persuna taxxabbli jew l-intermedjarju li jaġixxi f'isimha għandha tinforma liż-żewġ Stati Membri rilevanti bil-bidla, mhux aktar tard mill-ghaxar jum tax-xahar wara l-bidla tal-istabbiliment. Hija għandha tikkomunika lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni l-gdid id-dettalji tar-reġistrazzjoni meħtieġa meta persuna taxxabbli tagħmel użu minn skema speċjali għall-ewwel darba.

SOTTOTAQSIMA 6

ESKLUŻJONI

Artikolu 58

1. Meta persuna taxxabbli li tuża waħda mill-iskemi speċjali tissodisfa wieħed jew aktar mill-kriterji għall-esklużjoni stabbiliti fl-Artikolu 369e jew għat-thassir mir-reġistru ta' identifikazzjoni stipulat fl-Artikolu 363 jew fl-Artikolu 369r (1) u (3) tad-Direttiva 2006/112/KE, l-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jeskludi lil dik il-persuna taxxabbli minn dik l-iskema.

L-Istat Membru ta' identifikazzjoni biss jista' jeskludi persuna taxxabbli milli tuża waħda mill-iskemi speċjali.

L-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jibbaża d-deċiżjoni tiegħu fuq l-esklużjoni jew it-thassir ta' kwalunkwe informazzjoni disponibbli, inkluż l-informazzjoni pprovduta minn kwalunkwe Stat Membru ieħor.

2. L-eskluzjoni ta' persuna taxxabbli mill-iskema mhux tal-Unjoni jew l-iskema tal-Unjoni għandha tkun effettiva mill-ewwel jum tat-trimestru wara l-jum meta d-deċiżjoni dwar l-eskluzjoni tintbagħat b'mezzi elettronici lill-persuna taxxabbli. Madankollu, meta l-eskluzjoni tkun dovuta għal bidla fil-post tan-negozju jew tal-istabbiliment fiss li minnu jibda d-dispaċċ jew it-trasport tal-merkanzija, l-eskluzjoni għandha tkun effettiva mid-data ta' dik il-bidla.
3. L-eskluzjoni ta' persuna taxxabbli mill-iskema ta' importazzjoni għandha tkun effettiva mill-ewwel jum tax-xahar wara l-jum meta d-deċiżjoni dwar l-eskluzjoni tintbagħat b'mezzi elettronici lill-persuna taxxabbli, hlief fis-sitwazzjonijiet li ġejjin:
 - (a) meta l-eskluzjoni tkun dovuta għal bidla fil-post tan-negozju jew tal-istabbiliment fiss tagħha, f'liema każ l-eskluzjoni għandha tkun effettiva mid-data ta' dik il-bidla;
 - (b) meta l-eskluzjoni tkun dovuta għan-nuqqas persistenti tagħha li tikkonforma mar-regoli ta' din l-iskema, f'liema każ l-eskluzjoni għandha tkun effettiva mill-jum wara dak li d-deċiżjoni dwar l-eskluzjoni tintbagħat b'mezzi elettronici lill-persuna taxxabbli.

4. Hlief għas-sitwazzjoni koperta mill-punt (b) tal-paragrafu 3, in-numru individwali ta' identifikazzjoni tal-VAT allokat għall-użu tal-iskema ta' importazzjoni għandu jibqa' validu għall-perjodu ta' żmien meħtieġ għall-importazzjoni ta' merkanzija li għet pprovduta qabel id-data tal-esklużjoni, li madankollu ma jistax jaqbeż ix-xahrejn minn dik id-data.
5. Meta intermedjarju jissodisfa wieħed mill-kriterji għal thassir stipulati fl-Artikolu 369r(2) tad-Direttiva 2006/112/KE, l-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jhassar lill-intermedjarju mir-registru ta' identifikazzjoni u għandu jeskludi mill-iskema ta' importazzjoni l-persuni taxxabbli rrappreżentati minn dak l-intermedjarju.

L-Istat Membru ta' identifikazzjoni biss jista' jhassar intermedjarju mir-registru ta' identifikazzjoni.

L-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jibbaża d-deċiżjoni tiegħu dwar it-thassir fuq kwalunkwe informazzjoni disponibbli, inkluż l-informazzjoni pprovduta minn kwalunkwe Stat Membru iehor.

It-thassir ta' intermedjarju mir-registru ta' identifikazzjoni għandu jkun effettiv mill-ewwel jum tax-xahar wara l-jum li fih id-deċiżjoni dwar it-thassir tintbagħat b'mezzi elettronici lill-intermedjarju u l-persuni taxxabbli li jirrappreżenta, hlief fis-sitwazzjonijiet li ġejjin:

- (a) meta t-thassir ikun dovut għal bidla fil-post tan-negozju jew fl-istabbiliment f'fiss tiegħu, f'liema każ it-thassir għandu jkun effettiv mid-data ta' dik il-bidla;

- (b) meta t-thassir tal-intermedjarju jkun dovut għan-nuqqas persistenti tiegħu li jikkonforma mar-regoli tal-iskema ta' importazzjoni, f'liema każ it-thassir għandu jkun effettiv mill-jum wara dak li fih id-deċiżjoni dwar it-thassir tintbagħat b'mezzi elettronici lill-intermedjarju u il-persuni taxxabbli li jirrappreżenta.

Artikolu 58a

Persuna taxxabbli li tuża skema speċjali li, għal perijodu ta' sentejn, ma tkun għamlet ebda provvista ta' merkanzija jew servizzi koperti minn dik l-iskema fl-ebda Stat Membru tal-konsum għandha tkun preżunta li waqfet mill-attivitajiet taxxabbli tagħha skont it-tifsira tal-punt (b) tal-Artikolu 363, il-punt (b) tal-Artikolu 369e, il-punt (b) tal-Artikolu 369r(1) jew il-punt (b) tal-Artikolu 369r(3) tad-Direttiva 2006/112/KE rispettivament. Dan il-waqfien ma jipprekludix lill-persuna milli tuża skema speċjali jekk terga' tibda l-attivitajiet tagħha koperti minn kwalunkwe skema.

Artikolu 58b

1. Meta persuna taxxabbli tiġi eskluża minn wahda mill-iskemi speċjali għal nuqqas persistenti ta' konformità mar-regoli dwar dik l-iskema, dik il-persuna taxxabbli għandha tibqa' eskluża milli tuża kwalunkwe wahda mill-iskemi speċjali fi kwalunkwe Stat Membru għal sentejn wara l-perijodu ta' dikjarazzjoni li matulu l-persuna taxxabbli tkun ġiet eskluża.

Madankollu, l-ewwel subparagrafu ma għandux japplika fir-rigward tal-iskema ta' importazzjoni fejn l-eskluzjoni kienet dovuta għal nuqqas persistenti ta' konformità mar-regoli mill-intermedjarju li jaġixxi f'isem il-persuna taxxabbli.

Meta intermedjarju jithassar mir-registru ta' identifikazzjoni għal nuqqas persistenti ta' konformità mar-regoli tal-iskema ta' importazzjoni, hu ma għandux jithalla jaġixxi bħala intermedjarju għal sentejn wara x-xahar li matulu jkun thassar minn dak ir-registru.

2. Persuna taxxabbli jew intermedjarju għandha titqies li ma kkonformatx b'mod persistenti mar-regoli relatati ma' waħda mill-iskemi speċjali, skont it-tifsira tal-punt (d) tal-Artikolu 363, il-punt (d) tal-Artikolu 369e, il-punt (d) tal-Artikolu 369r(1), il-punt (c) tal-Artikolu 369r(2) jew il-punt (d) tal-Artikolu 369r(3) tad-Direttiva 2006/112/KE, mill-inqas fil-każijiet li ġejjin:
 - (a) meta skont l-Artikolu 60a, l-Istat Membru ta' identifikazzjoni jkun hareġ tfakkiriet lilha jew lill-intermedjarju li jaġixxi f'isimha għal tliet perijodi ta' dikjarazzjonijiet immedjatament preċedenti u d-dikjarazzjoni tal-VAT ma tkunx giet ipprezentata għal kull wiehed minn dawn il-perijodi ta' dikjarazzjoni fi żmien għaxart ijiem wara li t-tfakkira tkun intbagħtet;

- (b) meta skont l-Artikolu 63a, l-Istat Membru ta' identifikazzjoni jkun hareġ tfakkiriet lilha jew lill-intermedjarju li jaġixxi f'isimha għal tliet perijodi ta' dikjarazzjonijiet immedjatament preċedenti u l-ammont sħiħ tal-VAT iddikjarat ma jkunx tħallas minnha jew minn intermedjarju li jaġixxi f'isimha għal kull wiehed minn dawn il-perijodi ta' dikjarazzjoni fi żmien għaxart ijiem wara li tkun intbagħtet it-tfakkira, hlief fejn l-ammont mhux imħallas li jibqa' hu anqas minn EUR 100 għal kull perijodu ta' dikjarazzjoni;
- (c) meta, wara talba mill-Istat Membru ta' identifikazzjoni u xahar wara tfakkira sussegwenti mill-Istat Membru ta' identifikazzjoni, il-persuna taxxabbli jew l-intermedjarju li jaġixxi f'isimha jkunu naqsu milli jagħmlu disponibbli elettronikament ir-registri msemmijin fl-Artikoli 369, 369k u 369x tad-Direttiva 2006/112/KE.

Artikolu 58c

Persuna taxxabbli li tkun giet eskluża mill-iskema tal-Unjoni jew mhux tal-Unjoni għandha twettaq l-obbligi kollha tal-VAT relatati ma' provvisti ta' merkanzija jew servizzi li jirriżultaw wara d-data meta l-esklużjoni ssir effettiva direttament mal-awtoritajiet fiskali tal-Istat Membru tal-konsum ikkonċernat.

SOTTOTAQSIMA 7

DIKJARAZZJONI TAL-VAT

Artikolu 59

1. Kwalunkwe perijodu ta' dikjarazzjoni fi hdan it-tifsira tal-Artikoli 364, 369f jew 369s tad-Direttiva 2006/112/KE għandu jkun perijodu ta' dikjarazzjoni separat.
2. Meta, f'konformità mat-tieni subparagrafu tal-ewwel paragrafu tal-Artikolu 57d, l-iskema mhux tal-Unjoni jew tal-Unjoni tapplika mid-data tal-ewwel provvista, il-persuna taxxabbli għandha tippreżenta dikjarazzjoni tal-VAT separata għat-trimestru li matulu tkun seħħet l-ewwel provvista.
3. Meta persuna taxxabbli tkun giet irreġistrata taħt l-iskema tal-Unjoni u dik mhux tal-Unjoni waqt xi perijodu ta' dikjarazzjoni, hija għandha tippreżenta dikjarazzjonijiet tal-VAT u tagħmel il-ħlasijiet korrispondenti lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni għal kull skema fir-rigward tal-provvisti magħmula u l-perijodi koperti minn dik l-iskema.
4. Meta jinbidel l-Istat Membru ta' identifikazzjoni skont l-Artikolu 57f wara l-ewwel jum tal-perijodu ta' dikjarazzjoni inkwistjoni, il-persuna taxxabbli jew l-intermedjarju li jaġixxi f'isimha għandha tippreżenta d-dikjarazzjonijiet tal-VAT u tagħmel il-ħlasijiet korrispondenti kemm lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni ta' qabel kif ukoll dak il-ġdid, li jkopru l-provvisti li saru matul il-perijodi rispettivi li fihom l-Istati Membri kienu l-Istat Membru ta' identifikazzjoni.

Artikolu 59a

Fejn persuna taxxabbli li qed tuża skema speċjali ma tkun ipprovdiet l-ebda merkanzija jew servizz fl-ebda Stat Membru tal-konsum taht dik l-iskema speċjali matul perijodu ta' dikjarazzjoni u ma għandha l-ebda korrezzjonijiet x'tagħmel fir-rigward ta' dikjarazzjonijiet preċedenti, hija jew l-intermedjarju li jaġixxi f'isimha għandha tippreżenta dikjarazzjoni tal-VAT li tindika li ma saret l-ebda provvista matul dak il-perijodu (dikjarazzjoni tal-VAT b'valur zero).

Artikolu 60

L-ammonti fuq id-dikjarazzjonijiet tal-VAT skont l-iskemi speċjali ma għandhomx jitqarrbu 'l fuq jew 'l isfel sal-eqreb unità monetarja sħiħa. Għandu jiġi rapportat u mħallas l-ammont eżatt tat-taxxa tal-VAT.

Artikolu 60a

L-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jfakkar, b'mezzi elettronici, lill-persuni taxxabbli jew l-intermedjarji li jaġixxu f'isimhom li naqsu milli jippreżentaw dikjarazzjoni tal-VAT skont l-Artikoli 364, 369f jew 369s tad-Direttiva 2006/112/KE dwar l-obbligu tagħhom li jippreżentaw tali dikjarazzjoni. L-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jgħid it-tfakkira fl-għaxar jum wara dak li fih kellha tiġi ppreżentata d-dikjarazzjoni, u għandu jinforma b'mezzi elettronici lill-Istati Membri l-oħrajn li t-tfakkira tkun inħarġet.

Kwalunkwe tfakkira u pass sussegwenti li jittieħdu biex tiġi vvalutata u biex tingabar il-VAT huma r-responsabbiltà tal-Istat Membru tal-konsum ikkonċernat.

Minkejja kwalunkwe tfakkira li tkun inħarget u kwalunkwe pass meħud minn Stat Membru tal-konsum, il-persuna taxxabbli jew l-intermedjarju li jaġixxi f'isimha għandha tippreżenta d-dikjarazzjoni tal-VAT lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni.

Artikolu 61

1. Bidliet fiċ-ċifri li jinsabu f'dikjarazzjoni tal-VAT relatata ma' perijodi sal-aħħar perijodu ta' dikjarazzjoni fl-2020 u b'dan inkluż, wara li tiġi ppreżentata dik id-dikjarazzjoni tal-VAT, għandhom isiru biss permezz ta' emendi għal dik id-dikjarazzjoni u mhux permezz ta' aġġustamenti f'dikjarazzjoni sussegwenti.

Bidliet fiċ-ċifri li jinsabu f'dikjarazzjoni tal-VAT relatata ma' perijodi mill-ewwel perijodu ta' dikjarazzjoni fl-2021, wara li tiġi ppreżentata dik id-dikjarazzjoni tal-VAT, għandhom isiru biss permezz ta' aġġustamenti f'dikjarazzjoni sussegwenti.

2. L-emendi msemmija fil-paragrafu 1 għandhom jiġu ppreżentati elettronikament lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni fi żmien tliet snin mid-data meta d-dikjarazzjoni inizjali kienet meħtieġa li tiġi ppreżentata.

Madankollu, ir-regoli tal-Istat Membru tal-konsum dwar il-valutazzjonijiet u l-emendi ma għandhomx jiġu affettwati.

Artikolu 61a

1. Persuna taxxabli jew intermedjarju li jaġixxi f'isimha għandha tippreżenta d-dikjarazzjoni tal-VAT finali tagħha u kwalunkwe preżentazzjonijiet tardivi ta' dikjarazzjonijiet preċedenti, u l-ħlasijiet korrispondenti, lill-Istat Membru li kien l-Istat Membru ta' identifikazzjoni fil-mument tal-waqfien, l-esklużjoni jew il-bidla, meta:

- (a) ittemm l-użu ta' waħda mill-iskemi speċjali;
- (b) tiġi eskluża minn waħda mill-iskemi speċjali;
- (c) tbiddel l-Istat Membru ta' identifikazzjoni f'konformità mal-Artikolu 57f.

Kwalunkwe korrezzjoni fid-dikjarazzjonijiet finali u f'dawk preċedenti li tirriżulta wara l-preżentazzjoni tad-dikjarazzjoni finali għandha titwettaq direttament mal-awtoritajiet tat-taxxa tal-Istat Membru tal-konsum ikkonċernat.

2. Fir-rigward tal-persuni taxxabli kollha li jkun qed jaġixxi f'isimhom, l-intermedjarju għandu jippreżenta d-dikjarazzjonijiet tal-VAT finali u kwalunkwe preżentazzjonijiet tardivi ta' dikjarazzjonijiet preċedenti, u l-ħlasijiet korrispondenti, lill-Istat Membru li kien l-Istat Membru ta' identifikazzjoni qabel it-thassir jew il-bidla, meta:

- (a) jiġihassar mir-reġistru ta' identifikazzjoni;
- (b) ibiddel l-Istat Membru ta' identifikazzjoni f'konformità mal-Artikolu 57f(2).

Kwalunkwe korrezzjoni fid-dikjarazzjonijiet finali u f'dawk preċedenti li jirriżultaw wara l-preżentazzjoni tad-dikjarazzjoni finali għandhom jitwettqu direttament mal-awtoritajiet tat-taxxa tal-Istat Membru tal-konsum ikkonċernat.

SOTTOTAQSIMA 7A

L-ISKEMA TA' IMPORTAZZJONI — AVVENIMENT

LI JAGHTI LOK GĦALL-ĦLAS

Artikolu 61b

Għall-applikazzjoni tal-Artikolu 369n tad-Direttiva 2006/112/KE, iż-żmien meta jiġi aċċettat il-ħlas ifisser il-ħin meta l-konferma tal-ħlas, il-messaġġ tal-awtorizzazzjoni tal-ħlas jew l-impenn ta' ħlas mingħand il-klijent ikun ġie riċevut mill-persuna taxxabbli li tkun qed tagħmel użu mill-iskema ta' importazzjoni jew f'isimha, irrispettivament minn meta jsir il-ħlas innifsu ta' flus, skont liema wieħed jiġi l-ewwel.

SOTTOTAQSIMA 8

MUNITA

Artikolu 61c

Meta Stat Membru ta' identifikazzjoni li l-munita tiegħu ma tkunx l-euro jiddeċiedi li d-dikjarazzjonijiet tal-VAT għandhom isiru fil-munita nazzjonali tiegħu, dik id-deċiżjoni għandha tapplika għad-dikjarazzjonijiet tal-VAT tal-persuni taxxabbli kollha li qed jużaw l-iskemi speċjali.

SOTTOTAQSIMA 9

HLASIJET

Artikolu 62

Minghajr preġudizzju għat-tielet subparagrafu tal-Artikolu 63a, u l-Artikolu 63b, persuna taxxabbli jew l-intermedjarju li jaġixxi f'isimha għandha tagħmel kwalunkwe hlas lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni.

Hlasijiet tal-VAT li jsiru mill-persuna taxxabbli jew mill-intermedjarju li jaġixxi f'isimha skont l-Artikoli 367, 369i jew 369v tad-Direttiva 2006/112/KE, għandhom ikunu speċifiċi għad-dikjarazzjoni tal-VAT ppreżentata skont l-Artikoli 364, 369f jew 369s ta' dik id-Direttiva. Kwalunkwe aġġustament sussegwenti tal-ammonti mħallsa għandu jsir mill-persuna taxxabbli jew mill-intermedjarju li jaġixxi f'isimha permezz ta' referenza għal dik id-dikjarazzjoni biss u ma jistax jiġi allokat lil dikjarazzjoni oħra jew aġġustat f'dikjarazzjoni sussegwenti. Kull hlas għandu jirreferi għan-numru ta' referenza ta' dik id-dikjarazzjoni speċifika.

Artikolu 63

L-Istat Membru ta' identifikazzjoni li jirċievi hlas żejjed minn dak li jirrizulta mid-dikjarazzjoni tal-VAT ppreżentata skont l-Artikoli 364, 369f jew 369s tad-Direttiva 2006/112/KE għandu jirrimborsa l-hlas żejjed direttament lill-persuna taxxabbli kkonċernata jew lill-intermedjarju li jaġixxi f'isimha.

Meta Stat Membru ta' identifikazzjoni jkun irċieva ammont fir-rigward ta' dikjarazzjoni tal-VAT li sussegwentement irriżulta skorrett, u dak l-Istat Membru diġà qassam dak l-ammont lill-Istati Membri tal-konsum, kull wieħed minn dawk l-Istati Membri tal-konsum għandu jhallas lura l-parti rispettiva ta' kull hlas żejjed direttament lill-persuna taxxabbli jew lill-intermedjarju li jaġixxi f'isimha.

Madanakollu, meta l-hlas żejjed huwa relatat ma' perijodi sal-ahhar perijodu ta' dikjarazzjoni fl-2018 u b'dan inkluż, l-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jhallas lura l-porzjon rilevanti tal-parti korrispondenti tal-ammont li nżamm f'konformità mal-Artikolu 46(3) tar-Regolament (UE) Nru 904/2010 u l-Istat Membru ta' konsum għandu jhallas lura l-hlas żejjed nieqes l-ammont li għandu jithallas lura mill-Istat Membru ta' identifikazzjoni.

L-Istati Membri tal-konsum għandhom jinformaw, b'mezzi elettronici, lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni dwar l-ammont ta' dawk il-hlasijiet lura.

Artikolu 63a

Meta persuna taxxabbli jew l-intermedjarju li jaġixxi f'isimha tippreżenta dikjarazzjoni tal-VAT skont l-Artikoli 364, 369f jew 369s tad-Direttiva 2006/112/KE, iżda ma jkun sar ebda hlas jew il-hlas ikun inqas minn dak li jirrizulta mid-dikjarazzjoni, fl-għaxar jum wara l-aħħar jum li fih kellu jsir il-hlas skont l-Artikoli 367, 369i jew 369v tad-Direttiva 2006/112/KE, l-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jfakkar, b'mezzi elettronici, lill-persuna taxxabbli jew lill-intermedjarju li jaġixxi f'isimha dwar kwalunkwe hlas tal-VAT dovut.

L-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jinforma, b'mezzi elettronici, lill-Istati Membri tal-konsum li t-tfakkira ntbagħtet.

Kwalunkwe tfakkira sussegwenti u l-passi li ttiehdu biex tingabar il-VAT għandhom ikunu taħt ir-responsabbiltà tal-Istat Membru tal-konsum ikkonċernat. Meta tali tfakkiriet sussegwenti jkunu nhargu minn Stat Membru ta' konsum, il-VAT korrispondenti għandha tithallas lil dak l-Istat Membru.

L-Istat Membru ta' konsum għandu jinforma, b'mezzi elettronici, lill-Istat Membru ta' identifikazzjoni li nharget tfakkira.

Artikolu 63b

Meta ma tkun giet ipprezentata l-ebda dikjarazzjoni tal-VAT, jew meta d-dikjarazzjoni tal-VAT tkun giet pprezentata tard jew tkun inkompluta jew tkun skorretta, jew meta l-ħlas tal-VAT ikun tard, kwalunkwe mgħax, penali jew kwalunkwe tariffi oħra għandhom jiġu kkalkulati u vvalutati mill-Istat Membru tal-konsum. Il-persuna taxxabbli jew l-intermedjarju li jaġixxi f'isimha għandha thallas tali mgħax, penali jew kull tariffa oħra direttament lill-Istat Membru tal-konsum.

SOTTOTAQSIMA 10

REKORDS

Artikolu 63c

1. Sabiex jitqiesu bħala dettaljati biżżejjed skont it-tifsira tal-Artikoli 369 u 369k tad-Direttiva 2006/112/KE, ir-reġistri mizmuma mill-persuna taxxabbli għandu jkun fihom l-informazzjoni li ġejja:
 - (a) l-Istat Membru tal-konsum fejn huma pprovduti l-merkanzija jew is-servizzi;
 - (b) it-tip ta' servizzi jew id-deskrizzjoni u l-kwantità ta' merkanzija pprovduta;
 - (c) id-data tal-provvista tal-merkanzija jew tas-servizzi;
 - (d) l-ammont taxxabbli b'indikazzjoni tal-munita użata;

- (e) kull zieda jew tnaqqis sussegwenti tal-ammont taxxabbli;
 - (f) ir-rata ta' VAT applikata;
 - (g) l-ammont ta' VAT li għandu jithallas b'indikazzjoni tal-munita użata;
 - (h) id-data u l-ammont ta' hlasijiet riċevuti;
 - (i) kwalunkwe hlas fuq il-kont riċevut qabel il-provvista tal-merkanzija jew tas-servizzi;
 - (j) meta tinħareġ irċevuta, l-informazzjoni li tinsab fuq l-irċevuta;
 - (k) fir-rigward tas-servizzi, l-informazzjoni użata biex jiġi ddeterminat il-post fejn il-klijent huwa stabbilit jew għandu l-indirizz permanenti tiegħu jew li s-soltu jirrisjedi fih u, fir-rigward tal-merkanzija, l-informazzjoni użata biex jiġi ddeterminat il-post fejn jibda u jispiċċa d-dispaċċ jew it-trasport tal-merkanzija lill-klijent;
 - (l) kwalunkwe prova ta' dikjarazzjonijiet possibbli ta' merkanzija, inkluż l-ammont taxxabbli u r-rata tal-VAT applikati.
2. Sabiex jitqiesu bħala dettaljati biżżejjed skont it-tifsira tal-Artikolu 369x tad-Direttiva 2006/112/KE, ir-registri miżmuma mill-persuna taxxabbli jew mill-intermedjarju li jaġixxi f'isimha għandu jkun fihom l-informazzjoni li ġejja:
- (a) l-Istat Membru tal-konsum fejn hija pprovduta l-merkanzija;

- (b) id-deskrizzjoni u l-kwantità ta' merkanzija pprovduta;
- (c) id-data tal-provvista tal-merkanzija;
- (d) l-ammont taxxabbli b'indikazzjoni tal-munita użata;
- (e) kull żieda jew tnaqqis sussegwenti tal-ammont taxxabbli;
- (f) ir-rata ta' VAT applikata;
- (g) l-ammont ta' VAT li għandu jithallas b'indikazzjoni tal-munita użata;
- (h) id-data u l-ammont ta' ħlasijiet riċevuti;
- (i) meta tinħareġ irċevuta, l-informazzjoni li tinsab fuq l-irċevuta;
- (j) l-informazzjoni użata biex jiġi ddeterminat il-post fejn jibda u jispiċċa d-dispaċċ jew it-trasport tal-merkanzija lill-klijent;
- (k) prova ta' dikjarazzjonijiet possibbli ta' merkanzija, inkluż l-ammont taxxabbli u r-rata tal-VAT applikati;
- (l) in-numru tal-ordni jew in-numru uniku tat-tranżazzjoni;
- (m) in-numru uniku tal-kunsinna fejn dik il-persuna taxxabbli hija direttament involuta fil-konsenja.

3. L-informazzjoni msemmija fil-paragrafi 1 u 2 għandha tiġi rreġistrata mill-persuna taxxabbli jew mill-intermedjarju li jaġixxi f'isimha b'tali mod li tista' tkun disponibbli b'mezzi elettronici mingħajr dewmien u għal kull oġġett individwali jew servizz ipprovdut.

Fejn persuna taxxabbli jew l-intermedjarju li jaġixxi f'isimha tkun intalbet tippreżenta, b'mezzi elettronici, ir-rekords imsemmija fl-Artikoli 369, 369k u 369x tad-Direttiva 2006/112/KE u din tonqos milli tippreżentahom fi żmien 20 jum mid-data tat-talba, l-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jfakkar lill-persuna taxxabbli jew l-intermedjarju li jaġixxi f'isimha biex tippreżenta dawk ir-reġistri. L-Istat Membru ta' identifikazzjoni għandu jinforma b'mezzi elettronici lill-Istati Membri tal-konsum li t-tfakkira ntbagħtet."

(6) fil-Kapitolu XI tiddahhal it-Taqsima li ġejja:

"TAQSIMA 3

ARRANGAMENTI SPEĊJALI GHAD-DIKJARAZZJONI U GHALL-ĦLAS TAL-VAT FUQ L-IMPORTAZZJONI

(ARTIKOLI 369Y SA 369ZB TAD-DIRETTIVA 2006/112/KE)

Artikolu 63d

L-applikazzjoni għall-ħlas ta' kull xahar tal-VAT fuq l-importazzjoni f'konformità mal-arrangamenti speċjali għad-dikjarazzjoni u għall-ħlas tal-VAT fuq l-importazzjoni prevista fil-Kapitolu 7 tat-Titolu XII tad-Direttiva 2006/112/KE tista' tkun sugġetta għall-kondizzjonijiet applikabbli għad-differiment tal-ħlas ta' dazju doganali f'konformità mar-Regolament (UE) Nru 952/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill.*

Għall-fini tal-applikazzjoni tal-arrangamenti speċjali, l-Istati Membri jistgħu jqisu l-kundizzjoni "li tippreżenta l-merkanzija lid-dwana għan-nom tal-persuna li għaliha tkun il-merkanzija" bħala ssodisfata jekk il-persuna li tippreżenta l-merkanzija lid-dwana tiddikjara l-intenzjoni tagħha li tagħmel użu tal-arrangamenti speċjali u li tigbor il-VAT mingħand il-persuna li għaliha tkun destinata l-merkanzija.'

* Regolament (UE) Nru 952/2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tad-9 ta' Ottubru 2013 li jistabbilixxi l-Kodiċi Doganali tal-Unjoni (ĠU L 269, 10.10.2013, p. 1).

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-ghoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'*Il-Gurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea*.

Għandu japplika mill-1 ta' Jannar 2021.

Madankollu, l-Istati Membri għandhom jippermettu lill-persuni taxxabbli u lill-intermedjarji li jaġixxu f'isimhom biex jipprezentaw l-informazzjoni meħtieġa skont l-Artikoli 360, 369c jew 369o tad-Direttiva 2006/112/KE għar-registrazzjoni taħt l-iskemi speċjali mill-1 ta' Ottubru 2020.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi ...,

Għall-Kunsill

Il-President
